

MINISTERE DES TRAVAUX PUBLICS  
ADMINISTRATION DES PONTS ET CHAUSSEES  
DIVISION CENTRALE DE LA VOIRIE  
AVIS D'ADJUDICATION

Le **mercredi 9 novembre 2005 à 10.30 heures**, il sera procédé au bâtiment des Ponts et Chaussées à Luxembourg, 26, rue N. Adames à l'ouverture de la soumission relative à

**LIAISON ESCH/ALZETTE MICHEVILLE  
TRAVAUX DE GROS-OEUVRE TUNNEL CENTRAL GATE (PHASE 1)**

**Volume des travaux:**  
travaux de terrassements  
- déblais: 200.000 m³  
- remblais: 125.000 m³  
457,50 m de tranchée couverte  
- coffrage: 45.000 m²  
- béton: 42.500 m³  
- ferrailage: 7.300 to  
- isolation: 44.000 m²  
468,00 m d'un collecteur Ø 2000 mm  
122,50 m du futur "Boulevard Micheville", comprenant les équipements, les assainissements et la chaussée (enrobés, bordures, pavés et dallages)

**Durée prévisible des travaux:**  
200 jours ouvrables

**Début prévisible des travaux:**  
février 2006

**Critères de sélection**  
**a) capacités économiques et financières**

Le soumissionnaire devra prouver moyennant des bilans ou des extraits de bilan, resp. par une déclaration que son chiffre d'affaires a dépassé annuellement le montant de 40 millions d'Euros au cours des trois derniers exercices

**b) capacités techniques**  
Le soumissionnaire devra prouver par une liste avoir exécuté au cours de ces 5 dernières années au moins  
- 4 ouvrages d'art (passage inférieur et/ou supérieur, d'une longueur min. de 30 m ou  
- 1 viaduc (longueur min. 100 m)  
ou  
- une tranchée couverte (longueur min. 150 m) ainsi que  
- un chantier de terrassements avec un volume supérieur à 100.000 m³ et avec des cadences journalières d'au moins 1.500 m³

Le soumissionnaire devra également prouver par une déclaration que l'effectif moyen annuel de son entreprise a dépassé durant ces 3 dernières années le chiffre de 100 unités.

**Visite des lieux obligatoire:**  
**le vendredi, 14 octobre 2005, à 15 heures au**

***siège AGORA à Esch/ Belval***

Les documents sont à la disposition des intéressés audit bâtiment les jours ouvrables de 8 à 12 heures à partir du **mercredi, 28 septembre 2005** contre présentation d'une copie de virement de **1.500 €** versés sur le compte IBAN LU13 1111 0011 4679 0000 auprès des Comptes Chèques Postaux Luxembourgeois (CCPL) au nom de l'Administration de l'Enregistrement et des Domaines.

Les pièces de soumission ne peuvent être délivrées que jusqu'à 7 jours avant la date fixée pour la remise des soumissions.

**Il ne sera procédé à aucun envoi des documents.**

Les offres sont à remettre avant les jour et heure respectifs à Monsieur l'ingénieur première classe, 26, rue Nicolas Adames à Luxembourg ou à la B. P. 20 / L-2010 Luxembourg, conformément aux stipulations du règlement grand-ducal du 7 juillet 2003 portant exécution de la loi du 30 juin 2003 sur les marchés publics.

Luxembourg, le 24 septembre 2005  
Le ministre des Travaux publics  
Claude WISELER

MINISTERE DE L'EDUCATION NATIONALE ET DE LA FORMATION  
PROFESSIONNELLE  
RECRUTEMENT

Le Ministère de l'Education nationale et de la Formation professionnelle entend organiser prochainement un examen-concours en vue du recrutement de fonctionnaires de la carrière

**de l'assistant social (m/f)**  
pour les besoins de l'enseignement postprimaire en général, notamment pour une vacance de poste existant actuellement au Lycée Classique d'Echternach.

Les candidats doivent

1. être détenteur d'un diplôme luxembourgeois de fin d'études secondaires ou de fin d'études secondaires techniques ou d'un diplôme luxembourgeois ou étranger reconnu équivalent suivant la réglementation luxembourgeoise en vigueur,
2. être détenteur du diplôme d'Etat luxembourgeois d'assistant social soit d'un diplôme, certificat ou titre étranger reconnu par le ministre de l'Education nationale et de la Formation professionnelle,
3. être détenteur de l'autorisation d'exercer délivrée par le ministre de la Santé.

Outre les diplômes et/ou certificats mentionnés ci-dessus, les candidats doivent produire les pièces suivantes:

1. un certificat attestant que le candidat est ressortissant d'un Etat membre de l'Union européenne,
2. un extrait de l'acte de naissance,

3. un extrait du casier judiciaire,
4. un certificat de moralité,
5. un certificat d'inscription aux listes électorales,
6. une notice biographique (CV).

Les candidats doivent avoir subi avec succès le contrôle de la connaissance des trois langues administratives (luxembourgeois, français et allemand), ou bénéficier d'une dispense totale ou partielle de ce contrôle, les décisions concernant ces dispenses étant prises au vu du certificat de fin d'études secondaires ou d'un diplôme étranger équivalent présenté par les candidats.

Les demandes, accompagnées des pièces énumérées ci-dessus, sont à adresser au Ministère de l'Education nationale et de la Formation professionnelle, bureau 232, L-2926 Luxembourg, pour le 10 octobre 2005 au plus tard.

POSTE VACANT

**Le Ministère de la Fonction publique et de la Réforme administrative se propose de recruter dans le cadre des services du département ministériel, et sous le statut de l'employé de l'Etat:**  
**- un médecin de travail (M/F)**

**Le poste vacant pourra être occupé à partir du mois de novembre 2005 à durée déterminée pour la durée de douze mois et à tâche complète avec la possibilité d'une conversion de l'engagement à durée indéterminée à moyen terme.**

Les candidats doivent être autorisés, de préférence, à exercer la profession de médecin du travail respectivement de médecin spécialiste en médecine du travail, soit à exercer la profession de médecin généraliste ou de médecin spécialiste au Grand-Duché de Luxembourg. Les candidats à la fonction de médecin du travail doivent être de nationalité luxembourgeoise.

Les personnes intéressées sont priées d'introduire leur dossier de candidature avec lettre de motivation, curriculum vitae détaillé, copie de leur(s) diplôme(s) universitaire(s) ainsi qu'une photo récente pour le **14 octobre 2005** au plus tard auprès du **Ministère de la Fonction publique et de la Réforme administrative Boîte Postale 1807 L-1018 Luxembourg**  
Pour tout renseignement supplémentaire, prière d'appeler le 478-3188.

POSTE DE DIRECTEUR VACANT AU MUSEE NATIONAL D'HISTOIRE ET D'ART

Il est porté à la connaissance des candidats intéressés (m/f) que le poste de Directeur du Musée National d'His-

toire et d'Art est à pourvoir à partir du 15 décembre 2005. Les candidats (m/f) doivent être de nationalité luxembourgeoise, ne pas avoir dépassé l'âge de quarante-cinq ans accomplis au moment de leur entrée en service de l'Etat, à moins d'occuper déjà un emploi au sein de l'administration publique. Ils/elles doivent pouvoir se prévaloir:

- a) d'un diplôme de fin d'études secondaires luxembourgeois ou étranger reconnu équivalent suivant la réglementation luxembourgeoise, et
- b)
  - **soit** d'un diplôme universitaire luxembourgeois ou étranger portant sur un cycle d'études de niveau universitaire d'au moins quatre années en sciences humaines, économiques ou juridiques et inscrit au registre des diplômes prévu par la loi du 17 juin 1963 ayant pour objet de protéger les titres d'enseignement supérieur,
  - **soit** d'un diplôme habilitant à être admis au stage de professeur de l'enseignement secondaire luxembourgeois et correspondant à la formation exigée pour le poste sollicité.

Les dossiers de candidature doivent comprendre, outre la demande écrite et signée, une notice biographique détaillée, un acte de naissance, un extrait récent du casier judiciaire, un acte de nationalité et une copie certifiée conforme des titres et pièces d'études prémentionnés. Les candidatures doivent parvenir au Ministère de la Culture, 20, Montée de la Pétrusse, L-2912 Luxembourg jusqu'au 21 octobre 2005. Des renseignements complémentaires peuvent être obtenus au Ministère de la Culture (Tél. 478.6620 )

(Communiqué par le Ministère de la Culture, de l'Enseignement supérieur et de la Recherche)

MINISTERE DES TRAVAUX PUBLICS  
ADMINISTRATION DES BATIMENTS PUBLICS  
DIVISION DES TRAVAUX NEUFS  
AVIS D'ADJUDICATION

Le **vendredi 18 novembre 2005** à 10:00 heures du matin, il sera procédé aux bureaux de l'administration des Bâtiments publics, 10, rue du St-Esprit à Luxembourg, à l'ouverture des soumissions concernant

**1) les travaux de menuiserie extérieure**  
**- Envergure de l'objet:**  
9 portes  
- 771 m² fenêtres et ensembles vitrés  
Les travaux sont adjugés en bloc à prix unitaires.

La durée prévisible des travaux est de 30 jours ouvrables à débiter en mars 2006  
**2) les travaux d'installation informatique**  
**- Envergure de l'objet:**  
23 racks 19"  
- 145 patch panels  
- 1.350 prises doubles informatiques  
- 88.500 m de câble double informatique cat. 7  
- 1.600 m câble fibre optique

Les travaux sont adjugés en bloc à prix unitaires. La durée prévisible des travaux est de 165 jours ouvrables (en phases distinctes) à débiter en janvier 2006.

**dans l'intérêt de la construction d'une cité judiciaire au plateau du Saint-Esprit à Luxembourg-Ville**

Les intéressés sont tenus d'introduire leur **candidature écrite** au minimum 24 heures avant de retirer le dossier de soumission à

L'Administration des Bâtiments publics  
"Soumissions"  
Boîte Postale 112  
L - 2011 Luxembourg  
Télécopieur: 46 19 19 - 555  
Les plans, cahiers de charges et bordereaux de soumission sont à la disposition des candidats à l'adresse de l'administration **à partir du lundi 3 octobre 2005.**

**Il ne sera procédé à aucun envoi de bordereau.**

Les pièces conformes aux prescriptions du règlement grand-ducal du 7 juillet 2003 et portant l'inscription: **"Soumission pour les travaux ... dans l'intérêt de la Cité judiciaire à Luxembourg-Ville"** doivent se trouver aux bureaux de l'administration des Bâtiments publics, 10, rue du St-Esprit à Luxembourg, avant l'heure fixée pour l'ouverture.

Le présent avis a été communiqué au Supplément du Journal Officiel des CEE le 27 septembre 2005 aux fins de publication.

Luxembourg, le 26 septembre 2005  
Le ministre des Travaux publics  
Claude Wiseler

MINISTERE DES TRAVAUX PUBLICS  
ADMINISTRATION DES BATIMENTS PUBLICS  
DIVISION DE LA GESTION DU PATRIMOINE  
AVIS D'ADJUDICATION

Le **jeudi 17 novembre 2005 à 10:00 heures** du matin, il sera procédé aux bureaux de l'Administration des Bâtiments publics, 10, rue du St-Esprit à Luxembourg, à l'ouverture de la soumission concernant les:

**1) travaux d'installations sanitaires**  
**Envergure de l'objet:**  
90 appareils sanitaires, 940 m tuyauterie, 450 m tuyauterie d'évacuation, démontage  
Les travaux sont adjugés en bloc à prix unitaires.

Le début des travaux est prévu pour mars 2006  
La durée des travaux est de 125 jours ouvrables en plusieurs phases réparties sur 3 années.

**2) travaux d'installation de ventilation**

**Envergure de l'objet:**  
2 groupes de ventilations 2.000 m³/h 640m² de canaux de Ventilation, groupe de refroidissement a eau 50 kW, 3 unités de Refroidissements, 240 m de canalisations, 174 radiateurs, tuyauterie, démontage.

Les travaux sont adjugés en bloc à prix unitaires.

Le début des travaux est prévu pour mars 2006

La durée des travaux est de 125 jours ouvrables en plusieurs phases réparties sur 3 années.

**3) travaux d'installations électriques**

**Envergure de l'objet:**  
16 tableaux de distribution, 3.000 m chemins a câbles, 100.000 m câblage, appareillage électrique 1.600 pcs, éclairage 1.740 pcs, 4 centrales éclairage de secours, central de détection incendie, Les travaux sont adjugés en bloc à prix unitaires.

Le début des travaux est prévu pour mars 2006

La durée des travaux est de 150 jours ouvrables en plusieurs phases réparties sur 3 années.

**à exécuter dans l'intérêt du Ministère de l'Education Nationale à Luxembourg**

Les intéressés sont tenus d'introduire leur **candidature écrite** au minimum 24 heures avant de retirer le dossier de soumission à

L'Administration des Bâtiments publics  
"Soumissions"  
Boîte Postale 112  
L-2011 Luxembourg  
Télécopieur: 46 19 19 - 555  
Les plans, cahiers de charges et bordereaux de soumission sont à la disposition des candidats à l'adresse de l'administration à partir du lundi 3 octobre 2005.

**Il ne sera procédé à aucun envoi de bordereaux**

Les pièces conformes aux prescriptions du règlement grand-ducal du 7 juillet 2003 et portant l'inscription: **"Soumission pour ... dans l'intérêt du Ministère de l'Education Nationale à Luxembourg"** doivent se trouver aux bureaux de l'Administration des Bâtiments publics, 10, rue du St-Esprit à Luxembourg, avant l'heure fixée pour l'ouverture.

Le présent avis a été communiqué le 19 septembre 2005 au Supplément du Journal Officiel des CEE aux fins de publication.

Luxembourg, le 16 septembre 2005  
Le ministre des Travaux publics  
Claude Wiseler